



# 下池

Simo-ike Pond

荒川太郎右衛門地区

自然再生事業

Arakawa Tarouemon Area  
Nature Restoration Project

# ようこそ自然再生地へ

Welcome to the Nature Restoration Area

欢迎光临自然再生区

자연재생지에 오신 것을 환영합니다



ハンノキ

Alder, *Alnus japonica*



ミドリシジミ

Theclinae, *Neozephyrus japonicus*



ノスリ

Buzzard, *Buteo japonicus*



ホンダタヌキ

Japanese raccoon dog,  
*Nyctereutes procyonoides viverrinus*



Mascot character of the Arakawa Tarouemon Area  
Nature Restoration Project  
Taroemon

スマホでQRコードを読み取ると、この看板の外国語版や周辺のビオトープ等の位置や歴史などの詳しい情報が確認できるよ。

Scan the QR code to access (1) Other language versions of this signboard and (2) Detailed information on the location, history, etc., of nearby biotopes.



この看板の外国語版が表示されます。  
Access other language versions of this signboard.  
周辺の詳しい情報が表示されます。  
Access detailed information of the surrounding area.

Arakawa Tarouemon Area Nature Restoration  
Project Council Secretariat  
3-12 Arajuku-machi, Kawagoe City,  
Saitama Prefecture 350-1124  
TEL: 049-220-0145 (Direct line)



1.3km  
6.3km

中池  
Naka-ike Pond  
上池入口  
Kami-ike Pond ENTRANCE

三ツ又沼ビオトープ  
Mitsumata-numa swamp biotope

1.5km

